



PERMISO DE TIRO CON ARCO

Instrucciones

Toda persona de 16 años o mayor requiere un permiso. Los arqueros más jóvenes no necesitan permisos, pero deben tener supervisión de adultos. Para determinar si un adulto supervisor necesita un permiso, llame a *Visitor Services* (servicios de visitantes) al 630-933-7248. Puede solicitar un permiso de cuatro maneras. Elija una:

- Visite dupageforest.org 24/7 y haga clic en "Registro y permisos" y "Permisos de compra."
- Lleve este formulario completo a *Visitor Services* en el 3S580 de la Naperville Road en Wheaton lunes – a viernes 8 a.m. - 4 p.m.
- Envíe por fax este formulario completado al 630-933-7217. (Añada de cinco a siete días hábiles para su procesamiento.)
- Envíe por correo este formulario completo a *Forest Preserve District of DuPage County*, 3S580 Naperville Road, Wheaton, IL 60189. (Agregue cinco a siete días hábiles para el procesamiento.)

Para preguntas relacionadas con permisos, llame a *Visitor Services* al 630-933-7248 lunes a viernes 8 a.m. - 4 p.m

Solo para uso de oficina

Número del permiso _____

Cobro \$ _____

Por: _____

Fecha _____

Su información

Nombre _____

Dirección _____ Apto/ #Unidad _____

Ciudad _____ Estado _____ Código postal _____ ¿Residente de DuPage? Sí No

Número telefónico _____ Correo electrónico _____

Tipo de arco, *seleccione todos los que correspondan*: Arco largo Recurvo Compuesto

Ballesta: Solo puede usar la ballesta si califica bajo la Ley de Estadounidenses con Discapacidades.

Sí, califico para usar una ballesta y estoy incluyendo una copia de mi tarjeta de identificación por discapacidad.

Si está solicitando un permiso diario, ¿qué día lo piensa usar? _____

Tarifas Las tarifas no son reembolsables y los permisos no son transferibles. Hay una tarifa de \$5 dólares para reemplazar un permiso perdido o robado

Residente del Condado DuPage Permiso anual (válido enero. - diciembre) \$40 Permiso diario \$10 por día

No residente Permiso anual (válido enero. - diciembre) \$65 Permiso diario \$20 por día

65 años de edad o mayor Se otorga un permiso anual gratis por unidad familiar por año Sí, califico. Esta es mi fecha de nacimiento: (mes/día/año) _____

También estoy incluyendo una copia de mi acta de nacimiento, licencia de conducción o identificación estatal.

Personal militar activo de EE. UU. o veterano de Se otorga un permiso anual gratuito por unidad familiar por año

EE. UU. licenciado Sí, califico y estoy incluyendo prueba de mi estado militar activo o baja honorable.

Información de pago No envíe efectivo. Si incluye información de tarjeta de crédito, no envíe este formulario por correo electrónico

Visa Mastercard Discover American Express Cheque pagadero a *Forest Preserve District of DuPage County*

Efectivo Fecha de vencimiento _____

Número de tarjeta de crédito _____ CVV/CVC _____

Código postal de facturación _____ Nombre en la tarjeta de crédito _____

Monto de cobro \$ _____ Firma _____



PERMISO DE TIRO CON ARCO

Los campos de tiro con arco están abiertos una hora después del amanecer hasta el atardecer, excepto los miércoles, cuando abren a las 10 a.m

Blackwell	Principiante (abierto todos los días 1 de marzo – 30 de nov.; Cerrado el resto del año)	Ocho carriles de 25 yardas máximo; red de seguridad en tres lados
	Avanzado (abierto todo el año)	11 carriles de 90 metros máximo
	Interactivo (abierto diariamente del 1 de marzo al 30 de noviembre; cerrado el resto del año)	Nueve carriles de 60 yardas máximo

Normas, reglamentos, y renunciaciones

Por favor, lea esta información cuidadosamente. Ésta incluye exenciones de responsabilidad y renuncia de derechos legales y le priva de la capacidad de demandar a ciertas partes. Al marcar las casillas y proporcionar su nombre y la fecha, usted reconoce que ha leído y entendido todo el texto, las reglas y reglamentos.

Normas y reglamentos

Para la seguridad y disfrute de todos, usted debe seguir estas reglas y reglamentos, las cuales, el *Forest Reserve District* puede cambiar en cualquier momento.

- Si tiene 16 años o más, debe llevar y mostrar un permiso para usar el campo de tiro y presentarlo a un agente de *Forest Preserve District* para su inspección si se lo solicita. Los arqueros más jóvenes no necesitan permisos, pero deben tener supervisión de adultos. Para determinar si un adulto supervisor necesita un permiso, llame a *Visitor Services* al 630-933-7248.
- Los campos de tiro son solo para uso de tiro con arco, y el uso es por orden de llegada, a menos que alguien obtenga uso exclusivo del *Forest Preserve District* a través de solicitud por escrito.
- Nunca use ballestas, puntos de cabeza ancha, u objetivos aéreos o dispositivos. (Solo puede usar una ballesta si califica bajo la *Americans With Disability Act* o Ley de estadounidenses con discapacidades, y adjunte una copia de su tarjeta de identificación de discapacidad con su solicitud de permiso).
- En el campo de tiro con arco, siempre camine. Nunca corra.
- No se acerque a la línea de tiro hasta que el campo esté despejado o alguien dé la orden adecuada por silbato. Mantenga sus flechas en una aljaba hasta que esté listo para disparar.
- Solo apunte las flechas hacia al suelo o a su objetivo.
- Dispare sólo a su objetivo. En el campo interactivo, dispare solo al objetivo que sea del mismo color de la zona en la que está disparando (verde, amarillo o rojo).
- No avance hacia el objetivo hasta que alguien le dé la orden correcta por silbato. Además, en el campo interactivo, no dispare si una bandera se despliega en cualquiera de los estantes de arcos. La bandera es una señal de que alguien está recuperando flechas.

Al marcar la casilla a continuación, acepto cumplir con estas normas y reglamentos, así como todas las ordenanzas del *Forest Preserve District* y las órdenes administrativas y los estatutos estatales. Entiendo que el *Forest Preserve District* puede multarme o revocar mi permiso sin reembolsar mi cuota de permiso si proporciono información falsa sobre esta solicitud o si no cumplo con alguna regla, reglamento, ordenanza, orden o estatuto.

He leído y estoy de acuerdo con las reglas y regulaciones de los permisos de tiro con arco.

Nombre impreso

Fecha

Renuncia: Por la presente, renuncio totalmente y exonero a *Forest Reserve District* el "exonerado" of *DuPage County*, de cualquiera y todas las reclamaciones por lesiones personales, pérdidas monetarias, daños a la propiedad o muerte que puedan resultar de mi participación. Por la presente, voluntariamente, a riesgo personal, acepto la Renuncia y Asunción de Riesgo en consideración exclusiva de que se me permita usar las instalaciones/propiedades o servicios ofrecidos por *Forest Preserve District of DuPage County*. De conformidad con esta Renuncia y Asunción de Riesgo, asumo plenamente los peligros y riesgos, y concuerdo en que debo usar mi mejor juicio al participar en esas actividades. Además, acepto indemnizar y exonerar de responsabilidad al exonerado, sus empleados, agentes, funcionarios, de y contra cualquier responsabilidad incurrida como resultado o de cualquier manera relacionada con mi participación en las actividades o servicios ofrecidos.

He leído y estoy acepto esta renuncia

Nombre impreso

Fecha